



## Polska Prezydencja w Radzie Unii Europejskiej<sup>1</sup>

### Część I. „O prezydencji raz jeszcze...”

#### **Rada Unii Europejskiej**

Rada Unii Europejskiej jest jedną z instytucji Unii Europejskiej. Wraz z Parlamentem Europejskim przyjmuje akty prawa europejskiego, uprzednio zaproponowane przez Komisję Europejską. Zwana jest też „Radą Ministrów” (w odróżnieniu od kolejnej instytucji UE - Rady Europejskiej, na której to spotykają się prezydenci lub premierzy państw członkowskich Unii, a których spotkania ze względu na rangę wydarzenia nazywa się Szczytami Unii).

Nazwa „Rada Ministrów” nie jest przypadkowa – w Radzie UE spotykają się ministrowie z poszczególnych państw członkowskich UE, by debatować nad przyjęciem nowego, obowiązującego w Unii prawa. W zależności od tego jaki obszar działania Unii jest dyskutowany, z jakiej tematyki rozwiązania prawne mają być głosowane, na spotkania Rady Unii Europejskiej przyjeżdża odpowiedni minister. I tak jeśli głosowanie dotyczy kwestii związanych z edukacją, spotykają się poszczególni ministrowie edukacji, jeśli dotyczy środowiska to spotykają się ministrowie środowiska itd. Ministrowie są związani instrukcjami swojego rządu i dbają, aby dane prawo uwzględniało nie tylko europejskie, ale także ich narodowe interesy. Tak więc decyzje podejmowane przez Radę UE to najczęściej kompromis wypracowany po żmudnych negocjacjach między wszystkimi uczestnikami spotkania ministrów w formacji Rady Unii Europejskiej.

Możliwości ustalania tematyki nie są jednak nieograniczone. Rada może się spotykać w 10 różnych formacjach, odpowiadających głównym obszarom funkcjonowania Unii, a są to:

1. Rada ds. Ogólnych (GAC)
2. Rada ds. Gospodarczych i Finansowych (ECOFIN)
3. Rada ds. Wymiaru Sprawiedliwości i Spraw Wewnętrznych (JHA)

---

<sup>1</sup> Na potrzeby tego biuletynu używamy terminu „Polska Prezydencja” pisanego z dużych liter

4. Rada ds. Zatrudnienia, Polityki Społecznej, Zdrowia i Polityki dotyczącej Konsumentów (EPSCO)
5. Rada ds. Konkurencyjności (COMPET)
6. Rada ds. Transportu, Telekomunikacji i Energii (TTE)
7. Rada ds. Rolnictwa i Rybołówstwa (AGRIFish)
8. Rada ds. Środowiska (ENVI)
9. Rada ds. Edukacji, Młodzieży i Kultury (EYC)
10. Rada ds. Zagranicznych (FAC)

Po nazwie poszczególnych Rad można zorientować się jakiego zakresu dotyczą decyzje, podejmowane na każdej z ww. formacji Rady.

Prezydencja o której będzie mowa w niniejszym biuletynie prowadzi pracom i obradom Rady UE oraz jej poszczególnym składom. Z jednym wyjątkiem – Rady ds. Zagranicznych. Po wejściu w życie Traktatu z Lizbony w 2009 roku, kompetencja przewodniczenia obradom Rady ds. Zagranicznych została przejęta przez nowo utworzoną instytucję – Wysokiego Przedstawiciela UE ds. Zagranicznych i Polityki Bezpieczeństwa. Obecnie funkcję tę pełni pani Catherine Ashton.

Głównymi zadaniami Rady są:

1. Przyjmowanie aktów prawa europejskiego na wniosek Komisji.
2. Koordynowanie kierunków polityki gospodarczej i społecznej w krajach członkowskich.
3. Przyjmowanie, wspólnie z PE, budżetu UE .
4. Realizacja i rozwijanie wspólnej europejskiej polityki zagranicznej i bezpieczeństwa na podstawie wytycznych Rady Europejskiej.

Organizacja prac Rady UE

W praktyce poszczególne akty prawne, przyjmowane przez zespół ministrów z krajów UE, są uprzednio przygotowane i opracowane przez organy przygotowawcze Rady UE, czyli specjalistów i urzędników Unii Europejskiej. Koordynacja ich pracy oraz organizowanie spotkań, formalnych i nieformalnych, również należy do zadań państwa sprawującego przewodnictwo (prezydencję).

Do owych organów przygotowawczych należą:

- Komitet Stałych Przedstawicieli (COREPER) – każde państwo członkowskie UE ma w Brukseli swoje Stałe Przedstawicielstwo (można je porównać do ambasady), którym to kieruje Stały Przedstawiciel w randze ambasadora. Stąd nazwa „Komitet Stałych Przedstawicieli”, natomiast COREPER to akronim od francuskiej nazwy tego organu. W tym organie przedstawiciele - ambasadorzy 27 państw UE, pracują nad

osiągnięciem kompromisu i przyjęciem ostatecznej wersji aktu prawnego który ma być głosowany w Radzie Unii Europejskiej.

- Jednak nad samym tekstem aktów prawnych, które będą przedkładane poszczególnym formacjom Rady do przyjęcia, pracują komitety i grupy robocze. Zasiadają w nich eksperci zatrudnieni w administracji publicznej państw członkowskich.
- Sekretariat Generalny Rady. Jest on organem administracyjnym, którego zdaniem jest organizacja i obsługa Rady, COREPER-u oraz innych organów przygotowawczych. Jego siedziba znajduje się w Brukseli.



*Źródło: Opracowanie własne*

### **Prezydencja w Radzie UE**

Co sześć miesięcy, rotacyjnie, pracami Rady Unii Europejskiej kieruje jedno państwo członkowskie. Mówi się też, że sprawuje ono przewodnictwo w Radzie Unii Europejskiej, a potocznie często stosuje się określenia „przewodnictwo/prezydencja w Unii Europejskiej”.

Obecny harmonogram sprawowania przewodnictwa ustalono decyzją Rady Europejskiej (przedstawiciele państw lub rządów), układając go tak, aby następujące po sobie państwa reprezentowały inny obszar geograficzny Unii, były naprzemiennie dużymi oraz mniejszymi państwami, były naprzemiennie „starymi członkami UE” oraz państwami które weszły do UE od 2004 roku. W przepisach prawnych (m.in. Regulamin wewnętrzny RUE) zapisano, że kolejność powinna być ustalana „na zasadzie równej rotacji między państwami członkowskimi, przy uwzględnieniu ich różnorodności i równowagi geograficznej w ramach Unii”.

Państwo sprawujące prezydencję jest przez pół roku gospodarzem w Unii Europejskiej, ma też wpływ na podejmowane w tym czasie decyzje. Do głównych zadań przewodnictwa należy:

1. Planowanie formalnych i nieformalnych spotkań oraz programu prac Rady w czasie danej Prezydencji. Przewodnictwo stwarza możliwość dla państwa go sprawującego, do wskazywania kierunków rozwoju i obszarów polityki, których regulacją powinna zająć się Unia. Te zadanie wpisuje się w funkcję planistyczną prezydencji.
2. Zwoływanie posiedzeń Rady (z własnej inicjatywy lub na wniosek jednego z członków Rady lub Komisji); organizacja i przewodniczenie wszystkim posiedzeniom Rady (z wyjątkiem Rady do Spraw Zagranicznych), ustanawianie zasad organizacji, porządku obrad posiedzeń i przeprowadzenia głosowania oraz zasad, które zapewnią sprawny przebieg obrad; organizacja i przewodniczenie wszystkim posiedzeniom organów przygotowawczych (z wyjątkiem tych, które przygotowują prace Rady do Spraw Zagranicznych). Jest to funkcja zarządzająca.
3. Pełnienie funkcji mediatora między uczestnikami unijnego procesu decyzyjnego. Funkcja ta jest ważna tym bardziej, że od wejścia w życie Traktatu z Lizbony większość decyzji w RUE podejmowana jest większością kwalifikowaną, należy więc „przekonać” ministrów dysponujących odpowiednią ilością głosów do przyjęcia proponowanego aktu prawnego aby tą większością uzyskać. Jest to funkcja mediacyjna.
4. Reprezentowanie Unii na zewnątrz w sprawach wchodzących w zakres Wspólnej Polityki Handlowej. To funkcja reprezentacyjna w stosunkach zewnętrznych.
5. Reprezentowanie Rady UE w kontaktach z innymi instytucjami UE, w szczególności z Komisją Europejską i Parlamentem Europejskim; współpraca z przewodniczącym Rady Europejskiej (obecnie Herman van Rompuy) w zakresie przygotowania wstępnego porządku obrad oraz konkluzji Rady Europejskiej. Te zadania opisuje się jako funkcje współpracy z innymi instytucjami UE.

Ponadto sprawowanie prezydencji poza wymienionymi, pełni jeszcze funkcje symboliczną i to zarówno w wymiarze ogólnoeuropejskim jak i krajowym. Poza podkreśleniem idei współpracy i integracji europejskiej (rotacyjność funkcji, jej ciągłość od lat 50 XX w.), prezydencja stwarza państwu ją sprawującemu okazje do promocji na arenie międzynarodowej, zaprezentowania swoich walorów zarówno politycznych i organizacyjnych jak i turystycznych i krajoznawczych (między innymi dlatego, że działalność ustawodawcza Rady UE odbywa się w znacznej mierze na tzw. nieformalnych spotkaniach, które mają miejsce w różnych miastach kraju sprawującego prezydencję). W sprawach wewnętrznych staje się doskonałą okazją do przybliżenia spraw europejskich społeczeństwu, a także budowania w narodach poczucia wspólnoty europejskiej.

To w jaki sposób zostanie oceniona prezydencja danego państwa ma bardzo duże znaczenie dla jego pozycji politycznej i prestiżu wśród państw członkowskich UE. Sprawne

przygotowanie i organizacja świadczy o kompetencjach i potencjale do przeprowadzenia całej Unii, zarówno rządzących danym państwem jak i jego aparatu urzędniczego.

### **Trio prezydencji**

6 miesięcy to jednak bardzo krótko, by móc faktycznie wprowadzić zmiany czy podjąć skuteczne działania. Dlatego powstała koncepcja prezydencji grupowej – „trio prezydencji”. Trzy, następujące po sobie prezydencje, ustanawiają wspólne priorytety i obszary działania, którymi chciałyby zająć się w przeciągu 1,5 roku i wpisują je we wspólny program. Działania mają wtedy charakter spójny i ciągły, łatwiej można osiągnąć zamierzone cele. Oczywiście poszczególne państwa nadal mają możliwość wysuwania własnych pomysłów i obszarów, którymi powinna zająć się RUE w trakcie ich przewodnictwa.

Program trio przygotowany jest we współpracy z Komisją Europejską, przewodniczącym Rady Europejskiej oraz – w zakresie dotyczącym działalności Rady do Spraw Zagranicznych – z Wysokim Przedstawicielem Unii do Spraw Zagranicznych i Polityki Bezpieczeństwa. Zarówno program tria jak i państwa, które jako pierwszy sprawuje prezydencję, muszą zostać ogłoszone co najmniej na miesiąc przed rozpoczęciem kolejnego, 18 miesięcznego przewodnictwa.

Polska będzie tworzyła owe trio wespół z Danią i Cyprzem. Poprzedziło je natomiast trio Hiszpania – Belgia - Węgry, a następne trio będzie się składało z Irlandii – Litwy - Grecji.

## **Część II. Polska Prezydencja w Radzie Unii Europejskiej**

### **Przygotowania do Polskiej Prezydencji**

Polska przygotowuje się do sprawowania prezydencji w RUE już od 2007 roku, zaczynając od analizy dotychczasowych prezydencji. 15 lipca 2008 roku Rada Ministrów przyjęła rozporządzenie o powołaniu Pełnomocnika Rządu ds. Przygotowania Organów Administracji Rządowej i Sprawowania przez RP Przewodnictwa w Radzie UE. Został nim Mikołaj Dowgielewicz. Pełnomocnik odpowiedzialny był za opracowanie rządowego programu przygotowań do prezydencji, sporządzenie jej kalendarza i priorytetów, a także koordynację przygotowań polskiego przewodnictwa w Radzie Unii Europejskiej z działaniami administracji krajowej<sup>2</sup>. Pod adresem <http://www.prezydencjaue.gov.pl/> działała strona internetowa prezydencji (obecnie zarchiwizowana), która została zmieniona na oficjalną, europejską stronę [www.pl2011.eu](http://www.pl2011.eu).

---

<sup>2</sup> Więcej o ministrze Dowgielewiczu można przeczytać na <http://www.prezydencjaue.gov.pl/media-o-prezydencji/67-minister-mikoaj-dowgielewicz-penomocnikiem-rzdu-ds-polskiej-prezydencji-w-ue>

### Kalendarium

- 13 stycznia 2009 r. Rada Ministrów przyjęła dokument „Program przygotowań Rzeczypospolitej Polskiej do objęcia i sprawowania przewodnictwa w Radzie UE.” Dokument stanowił formalną podstawę do podejmowania działań mających na celu sprawne przygotowanie do Polskiej Prezydencji.
- Opracowany został dokument „Zasady organizacji spotkań planowanych podczas polskiego Przewodnictwa w Radzie UE w 2011 r.” określający podział zadań oraz formy współpracy pomiędzy zespołem logistycznym Pełnomocnika Rządu, a urzędami będącymi gospodarzami poszczególnych wydarzeń organizowanych podczas Polskiej Prezydencji.<sup>3</sup>
- 21 lipca 2010 Rada Ministrów przyjęła dokument, w którym określono wstępne plany i priorytety Polskiej Prezydencji.
- 21 września 2010 strona polska przekazała Sekretariatowi Generalnemu Rady polski wkład do dokumentu ogólnych priorytetów Tria Prezydencji Polska – Dania – Cypr. Bazując na wkładach otrzymanych od pozostałych partnerów Tria, Sekretariat opracował projekt wspólnego dokumentu programowego.<sup>4</sup>
- 27 października 2010 r. Komisja Europejska opublikowała program prac na 2011 r. W związku z czym w listopadzie 2010 r. została przeprowadzona aktualizacja agendy Polskiej Prezydencji w II połowie 2011 r., pod kątem ewentualnych zmian wynikających z doprecyzowania przez KE planów na 2011 r.
- W listopadzie 2010 roku Minister Mikołaj Dowgielewicz odbył szereg wizyt zagranicznych mających na celu konsultacje z partnerami zagranicznymi.
- 17.01.2011 r. do Warszawy przyjechał Przewodniczący Rady Europejskiej H. van Rompuy. Tematem przewodnim rozmów z premierem D. Tuskiem były przygotowania do Polskiej Prezydencji w Radzie UE.
- 2.02.2011 r. w Warszawie Dowgielewicz odbył konsultacje z sekretarzem stanu Ministerstwa SZ i Integracji Europejskiej Chorwacji Andrijelem Plenkoviciem, które poświęcone były chorwackim negocjacji akcesyjnym. Ministrowie zgodzili się, że w przypadku zakończenia negocjacji w I półroczu 2011 r. podpisanie Traktatu Akcesyjnego powinno nastąpić we wrześniu lub październiku br., czyli w okresie sprawowania Prezydencji w RUE przez Polskę;
- 17 lutego 2011 r. informacja Prezydencji węgierskiej o konieczności przeniesienia, ze względów logistycznych, na okres Prezydencji polskiej organizacji II Szczytu Partnerstwa Wschodniego.<sup>5</sup>

---

<sup>3</sup> Przygotowania do polskiej Prezydencji w Radzie UE - przegląd działań bieżących, listopad 2010, MSZ, [http://www.mos.gov.pl/g2/big/2011\\_03/746a01bd4cac4e9568664502d0ef12d0.pdf](http://www.mos.gov.pl/g2/big/2011_03/746a01bd4cac4e9568664502d0ef12d0.pdf)

<sup>4</sup> 18-miesięczny program Rady (1 lipca 2011 r. – 31 grudnia 2012 r.), [http://pl2011.eu/sites/default/files/users/shared/o\\_prezydencja/18miesieczny\\_pl.pdf](http://pl2011.eu/sites/default/files/users/shared/o_prezydencja/18miesieczny_pl.pdf)

### Ważne daty

- 15 lipca 2008 r. – przyjęcie rozporządzenia w sprawie ustanowienia Pełnomocnika Rządu do spraw Przygotowania Organów Administracji Rządowej i Sprawowania przez Rzeczpospolitą Polską Przewodnictwa w Radzie Unii Europejskiej.
- 14 lutego 2008 r. – Kopenhaga – pierwsze spotkanie przedstawicieli Trio Polska-Dania-Cypr.
- 13 stycznia 2009 r. – przyjęcie przez rząd oficjalnego programu przygotowań do polskiego przewodnictwa.
- 5 lutego 2009 r. – uruchomienie strony przygotowań do Polskiej Prezydencji [www.prezydencjaue.gov.pl](http://www.prezydencjaue.gov.pl).
- 5 maja 2009 r. – powołanie Zespołu Ekspertów Zewnętrznych do spraw Programowania Prezydencji Rzeczypospolitej Polski w Radzie Unii Europejskiej. W skład zespołu wchodzi przedstawiciele czołowych europejskich think-tanków.
- 23 czerwca 2009 r. – przyjęcie przez rząd uchwały ws. ustanowienia programu wieloletniego zapewniającego finansowanie na poziomie 430 mln złotych przygotowań i sprawowania przez Polskę Prezydencji.
- 19 października 2009 r. – inauguracja cyklu szkoleń z zakresu wiedzy o UE dla członków Korpusu prezydencji.
- 22 października 2009 r. – ogłoszenie oficjalnego adresu portalu Polskiej Prezydencji [www.pl2011.eu](http://www.pl2011.eu).
- 21 lipca 2010 r. – przyjęcie przez rząd wstępnej listy priorytetów programowych Polskiej Prezydencji.
- 26 listopada 2010 r. i 14 grudnia 2010 r. – debata w Sejmie na temat stanu przygotowań do prezydencji z udziałem Ministra Mikołaja Dowgielewicz.
- 28 stycznia 2011 r. – rozpoczęcie naboru na oficerów łącznikowych Polskiej Prezydencji i ich koordynatorów.
- 18 marca 2011 r. – oficjalna prezentacja programu kulturalnego Polskiej Prezydencji.
- 13 kwietnia 2011 r. – podpisanie ostatniej umowy zamykającej proces wyłaniania partnerów biznesowych Polskiej Prezydencji (oficjalnymi partnerami zostali: Peugeot Polska, Scania Polska, Kropla Beskidu, Orange, Microsoft Poland oraz Orlen S.A.)
- 10 maja 2011 r. – prezentacja logo Polskiej Prezydencji zaprojektowanego przez Jerzego Janiszewskiego.
- 11 maja 2011 r. – prezentacja upominków oraz mebli Polskiej Prezydencji przygotowanych we współpracy z polskimi projektantami.
- 30 maja 2011 r. – uruchomienie serwisu programu kulturalnego prezydencji [culture.pl](http://culture.pl).
- 31 maja 2011 r. – przyjęcie przez rząd programu Polskiej Prezydencji.<sup>6</sup>

---

<sup>5</sup> Przygotowania do polskiej Prezydencji w Radzie UE - przegląd działań bieżących, marzec 2011, MSZ, [http://www.mos.gov.pl/g2/big/2011\\_03/7f304bfdc27cfef1f79d16b95cb92e40.pdf](http://www.mos.gov.pl/g2/big/2011_03/7f304bfdc27cfef1f79d16b95cb92e40.pdf)

<sup>6</sup> [http://pl2011.eu/presidency\\_preparation\\_2007-2011](http://pl2011.eu/presidency_preparation_2007-2011)

### **Polska Prezydencja w liczbach**

- 429,5 mln złotych wynosi budżet Polskiej Prezydencji;
- 30 000 delegatów odwiedzi nasz kraj podczas prezydencji;
- 18 500 fanów posiada Polska Prezydencja w serwisie facebook.com (stanu na dzień 20 czerwca 2011);
- 15 500 miejsc hotelowych zarezerwowano na potrzeby organizacji spotkań;
- 2800 aplikacji spłynęło na stanowisko oficera łącznikowego prezydencji;
- 1200 urzędników Korpusu prezydencji zostało specjalnie przeszkolonych;
- 1000 projektów artystycznych zostanie zrealizowanych w ramach programu kulturalnego prezydencji w Polsce;
- 400 wydarzeń kulturalnych zostanie zorganizowanych w ramach programu kulturalnego prezydencji za granicą;
- 350 spotkań na szczeblu ministerialnym i eksperckim zostanie zorganizowanych w Polsce w ramach przewodnictwa;
- 184 dni potrwa Polska Prezydencja;
- 6 firm otrzymało status oficjalnego Partnera Polskiej Prezydencji;
- 5 miast pełnić będzie rolę centrów spotkań Polskiej Prezydencji (Sopot, Wrocław, Kraków, Poznań, Warszawa).<sup>7</sup>

### **Priorytety Polskiej Prezydencji**

Choć początkowe obszary priorytetowe określone dla Polskiej Prezydencji zostały znacznie rozbudowane, to program Polski nadal oscyluje wokół pierwotnie zaproponowanych tematów, którymi są:

1. Rynek wewnętrzny UE
2. Stosunki ze Wschodem (Partnerstwo Wschodnie)
3. Wzmocnienie zewnętrznej polityki energetycznej UE
4. Negocjacje wieloletnich ram finansowych 2014-2020
5. Pełne wykorzystanie kapitału intelektualnego Europy

**Obecnie w programie Polskiej Prezydencji obowiązują 3 główne, bardzo obszerne priorytety:**

- 1. Integracja europejska jako źródło wzrostu;**
- 2. Bezpieczna Europa – żywność, energia, obronność;**
- 3. Europa korzystająca na otwartości.**

Ad.1

Pod tym hasłem kryją się następujące obszary wymagające interwencji lub co do których już zaplanowano działania regulacyjne:

---

<sup>7</sup> <http://pl2011.eu/content/polska-prezydencja-w-liczbach>



- wzmocnienie wzrostu gospodarczego przez rozwój rynku wewnętrznego (w tym elektronicznego) i wykorzystanie budżetu unijnego do budowy konkurencyjnej Europy,
- nowe narzędzia oraz nowe zasady zarządzania gospodarczego, aby przeciwdziałać kryzysom w przyszłości, takie jak Europejski Mechanizm Stabilizacji,
- wypracowanie nowego modelu wzrostu gospodarczego,
- wypracowanie wieloletniego budżetu Unii,
- realizacja strategii „Europa 2020”,
- umacnianie Polityki Spójności,
- reforma Wspólnej Polityki Rolnej,
- poprawa sytuacji małych i średnich przedsiębiorstw, w tym ich dostępu do kapitału, finalizacja prac nad stworzeniem systemu patentowego, prace nad „Single Market Act” i organizacja Forum Rynku Wewnętrznego (Single Market Forum – SIMFO).

#### Ad.2

Bezpieczna Europa – żywność, energia, obronność, czyli:

- wzmocnienie bezpieczeństwa makroekonomicznego,
- wzmocnienie zarządzania gospodarczego w UE,
- regulacja i nadzór nad rynkami finansowymi,
- wypracowanie rozwiązań, które wzmocnią zewnętrzną politykę energetyczną Unii Europejskiej,
- reforma Wspólnej Polityki Rolnej,
- bezpieczeństwo granic UE,
- efektywniejsze wspieranie państw członkowskich w sytuacjach kryzysowych przez FRONTEX,
- wzmocnienie zdolności wojskowych i cywilnych UE.

#### Ad.3

Polska w trakcie prezydencji będzie wspierać unijną politykę zagraniczną i bezpieczeństwa, która ma służyć wzmocnieniu pozycji UE na arenie międzynarodowej. Inne działania w tym obszarze to:

- rozszerzanie Unii,
- rozwój współpracy z państwami sąsiedzkimi,
- budowa stref wolnego handlu z państwami Partnerstwa Wschodniego,
- wspieranie demokratycznej transformacji (odpowiedź na sytuację w Płn. Afryce),
- ochrona podstawowych wolności oraz wzmocnienie mechanizmów zapobiegania prześladowań mniejszości,
- ułatwianie ruchu osobowego dla określonych grup społecznych,
- liberalizacja handlu międzynarodowego.

Polska szczególną wagę będzie przywiązywała do traktowanej prestiżowo sprawy postępów w procesie zawierania umów stowarzyszeniowych i tworzenia stref wolnego handlu z Państwami Partnerstwa Wschodniego (m.in. finalizacja lub znaczący postęp w negocjacjach z Ukrainą i Mołdową, w tym dążenie do postępu w negocjacjach o liberalizacji wizowej). We wrześniu zostanie zorganizowany Szczyt Partnerstwa Wschodniego z udziałem szefów państw oraz rządów wszystkich państw członkowskich i partnerskich. Ponadto bardzo ważną dla naszej prezydencji w tym obszarze będzie finalizacja negocjacji akcesyjnych z Chorwacją i podpisanie z nią Traktatu Akcesyjnego. Rząd ma też nadzieję na rozwijanie unijno-rosyjskiego Partnerstwa na rzecz Modernizacji.

Przyjęty przez Radę Ministrów dokument to finalna wersja programu Polskiej Prezydencji. Wciąż jednak będą możliwe jego zmiany, będą one wprowadzane w zależności od bieżącej sytuacji w Unii<sup>8</sup>.

Dokument „Program polskiej prezydencji w Radzie Unii Europejskiej 1 lipca 2011 r. – 31 grudnia 2011 r.” znajduje się pod adresem:

[http://pl2011.eu/sites/default/files/users/shared/o\\_prezydencja/program\\_polskiej\\_prezydencji\\_w\\_radzie\\_ue.pdf](http://pl2011.eu/sites/default/files/users/shared/o_prezydencja/program_polskiej_prezydencji_w_radzie_ue.pdf)

Jednak przewodnictwo w Unii Europejskiej to nie tylko wywieranie wpływu na tematykę, nad którą w danym czasie pracuje Unia, ale także patronowanie ważnym wydarzeniom kulturalnym i społecznym, które mają miejsce w trakcie sprawowania prezydencji. Będą to:

- Szczyt Partnerstwa Wschodniego,
- wydarzenia związane Europejskim Rokiem Wolontariatu,
- Europejski Kongres Kultury we Wrocławiu,
- Forum Rynku Wewnętrznego.<sup>9</sup>

### **Trio Polska-Dania-Cypr**

Ważnym etapem prac koordynacyjnych w ramach tria było spotkanie premierów Rzeczypospolitej Polskiej i Królestwa Danii oraz Prezydenta Republiki Cypryjskiej, w dniu 9 maja 2011 r. w Warszawie na zaproszenie premiera Donalda Tuska. Uczestnicy spotkania potwierdzili 18-miesięczny program naszej prezydencji grupowej podkreślając, że do najważniejszych elementów wspólnego programu trzech przewodnictw należeć będą, m.in. nowy budżet UE, sytuacja w Afryce Północnej, Partnerstwo Wschodnie oraz walka z bezrobociem i ubóstwem. Trójstronna współpraca Polska, Dania, Cypr jest także prowadzona

<sup>8</sup> *Priorytety Prezydencji przyjęte!*, <http://prezydencjaue.gov.pl/czym-jest-prezydencja/734-priorytety-prezydencji-przyjete>

<sup>9</sup> Szczegółowy kalendarz spotkań/wydarzeń znajduje się na końcu biuletynu, w załączniku

i rozwijana na szczeblu zainteresowanych ministerstw oraz urzędów i instytucji centralnych, w tym także Sejmu i Senatu<sup>10</sup>.

18 czerwca br. Rada Unii Europejskiej opublikowała „18-miesięczny program Rady (1 lipca 2011 r. – 31 grudnia 2012 r.)”. Dokument określa program prac Rady, przygotowany przez prezydencje: polską, duńską i cypryjską. Program składa się z dwóch części. Pierwsza część zawiera strategiczne ramy programu, umieszczając go w szerszym kontekście, a w szczególności w perspektywie bardziej długoterminowych celów, które będą realizowane w trakcie trzech kolejnych prezydencji. Dlatego też na temat tej sekcji – zgodnie z regulaminem wewnętrznym Rady – przeprowadzono konsultacje z przyszłymi prezydencjami: irlandzką, litewską i grecką. Druga część zawiera program operacyjny określający kwestie, które prawdopodobnie będą stanowić przedmiot działań w ciągu wspomnianych osiemnastu miesięcy. Zgodnie z regulaminem wewnętrznym Rady ta część została przygotowana w ścisłej współpracy z Komisją i przewodniczącym Rady Europejskiej.

#### **Główne założenia programu tria Polska-Dania-Cypr:**

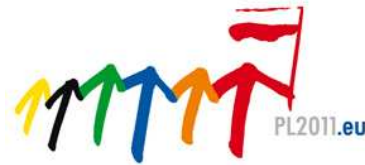
- Zapewnienie UE i jej państwom członkowskim środków służących pełnemu wyjściu z kryzysu i powrotowi do stabilnych warunków makroekonomicznych.
- Dalsza konsolidacja budżetowa i stworzenie możliwie najlepszych warunków stabilnego długotrwałego wzrostu i wysokiego zatrudnienia.
- Zwiększenie konkurencyjności międzynarodowej UE, poprzez realizację przez państwa członkowskie i instytucje europejskie, strategii „Europa 2020”. Działania będą się więc koncentrować na inteligentnym i zrównoważonym wzroście sprzyjającym włączeniu społecznemu.
- Unia będzie wspierać nowe źródło wzrostu, jakim jest kapitał intelektualny oraz zielona gospodarka oparta na wiedzy, która jest w stanie podejmować długoterminowe wyzwania związane ze zmianą klimatu, wystarczalnością energii oraz ochroną ekosystemów i różnorodności biologicznej.
- Negocjacje w sprawie nowych wieloletnich ram finansowych, które będzie trzeba zakończyć przed końcem 2012 roku, tak by umożliwić przyjęcie i realizację unijnych polityk, programów i instrumentów finansowych w odpowiednim terminie.
- W ramach europejskiej polityki sąsiedztwa UE będzie w dalszym ciągu rozwijać i umacniać swoje stosunki z krajami położonymi na wschód i na południe od Unii, aby przyczynić się do stabilności i dobrobytu tych regionów.

Dokument dotyka praktycznie każdego obszaru jaki reguluje UE, opisując potrzeby i oczekiwania, którymi należy się zająć w ciągu wspomnianych 18-miesięcy.<sup>11</sup>

<sup>10</sup> *Trio Polska-Dania-Cypr*, [http://pl2011.eu/polish\\_denmark\\_cyprus\\_trio](http://pl2011.eu/polish_denmark_cyprus_trio)

<sup>11</sup> *18-miesięczny program Rady (1 lipca 2011 r. – 31 grudnia 2012 r.)*, [http://pl2011.eu/sites/default/files/users/shared/o\\_prezydencja/18miesieczny\\_pl.pdf](http://pl2011.eu/sites/default/files/users/shared/o_prezydencja/18miesieczny_pl.pdf)

## Logo



Logo jest nieodłącznym, wizualnym symbolem każdej unijnej prezydencji. 10 maja 2011 r. premier Donald Tusk zaprezentował oficjalne logo polskiego przewodnictwa. Logo swoją formą wizualną ma kojarzyć się z: pozytywną energią, dynamiką i przyszłością. Ma symbolizować idee wspólnoty, integracji, spójności działań i solidarności. Połączone strzałki są synonimem rozwoju i wzrostu, a zastosowane kolory flag pochodzą z flag państwa członkowskich UE. Logo naszej prezydencji ma pokazać Polskę jako nowoczesne i młode duchem państwo, potrafiące inicjować pozytywne zmiany w całej Europie.

Autorem projektu jest Jerzy Janiszewski, który podczas Strajków Sierpniowych (1980 r.) zaprojektował znane dziś na całym świecie logo „Solidarności”. Sam autor pokreśla że *„logo swoją formą wizualną kojarzyło się z pozytywną energią, było dynamiczne i zwrócone ku przyszłości. By symbolizowało idee wspólnoty, integracji, spójności działań, solidarności. Zainspirowała mnie forma strzały skierowanej do góry, która jest synonimem rozwoju, innowacji, wzrostu, kreatywności czy też konkurencyjności. Połączone strzały w kolorach flag państw - członków UE nadają logo siłę i zwartość. To również sylwetki ludzi reprezentujących te kraje, trzymających się razem, prowadzonych przez Polskę. Interpretacja manualna logo nadaje mu ekspresji, „młodego ducha”*.<sup>12</sup>

## Gadżety

Kolejnym elementem identyfikacji wizualnej naszej prezydencji są gadżety, które będą rozdawane oficjelom na spotkaniach związanych z prezydencją. Są to bączki, spinki, teczki, meble. Przedmioty te zostały wybrane przez MSZ z katalogu upominków i prezentów Polskiej Prezydencji zaproponowanych przez polskich artystów – „dizajnerów”.



Bączki posłużą jako upominki artystyczne Polskiej Prezydencji. Zakup bączków jest uzasadniony koniecznością zapewnienia tego rodzaju przedmiotów z uwagi na wieloletnią

<sup>12</sup> [http://pl2011.eu/visual\\_identity](http://pl2011.eu/visual_identity)

praktykę poprzednich państw członkowskich UE sprawujących Prezydencję oraz ze względu na realizację postulatów komunikacyjnych.

Bączki będą dodawane do standardowych pakietów z materiałami promocyjnymi Prezydencji i kierowane tylko do wybranych gości. Ponadto zestawy bączków, zostaną przekazane placówkom zagranicznym w celach promocyjnych Polski. Będą dystrybuowane na inne okazje związane z działalnością placówek.<sup>13</sup> Ministerstwo Spraw Zagranicznych zamówiło ponad 6000 sztuk bączków, wszystkie są ręcznie malowane, inspirowane strojami ludowymi w czterech wzorach: łowickim, opoczyńskim, kurpiowskim oraz kujawskim. W ich produkcję było zaangażowanych ponad 60 osób.

Inny gadżet, który ma promować Polskę podczas prezydencji w UE to: Mleko i miód (światowa nazwa Milk and Honey). Pomysłodawczyni, Anna Łoskiewicz i Zofia Strumiłło-Sukiennik z Beza Projekt twierdzą, że gadżet kojarzy się z dzieciństwem, z krajem mlekiem i miodem płynącym. Gruba tuba w kolorze miodu, ozdobiona wzorem kropelek i pszczelego plastra. A w środku zestaw: słoiczek miodu i biały kubeczek, nawiązujący kształtem i złotym paskiem na obrębie do kubków stołowych, ze szczególnym uwzględnieniem stołówek szkolnych i wczasowych, oraz barów mlecznych.

Obok "Mleka i miodu" i bączków Moniki Wilczyńskiej i Smaga Projektanci, gadżetami Polskiej Prezydencji są spinki Doroty Kempko ze srebra i krzemienia pasiastego z Krzemionek Opatowskich (tego kamienia nie ma nigdzie indziej na świecie) oraz aktówki ze skóry juchtowej Ani Kuczyńskiej<sup>14</sup>.



Ministerstwo zamówiło 167 par spinek, jak już wspomniano, wykonanych z krzemienia pasiastego, który często bywa określany jako "polski diament" i występuje nieopodal Sandomierza. Natomiast skórzana aktówka, która będzie wręczana szefom rządów oraz

<sup>13</sup>Uzasadnienie udzielenia przedmiotowego zamówienia,  
[http://www.msz.gov.pl/files/Zamowienia%20Publiczne%20MSZ/BPZP-752-48-2011\\_uzasadnienie%20udzielenia%20zam%20.pdf](http://www.msz.gov.pl/files/Zamowienia%20Publiczne%20MSZ/BPZP-752-48-2011_uzasadnienie%20udzielenia%20zam%20.pdf)

<sup>14</sup> <http://pl2011.eu/videoblog/content/pij-mleko>

ministrom, jest dostępna w dwóch kolorach, naturalnym i czarnym, a do ich produkcji posłużył materiał wywodzący się z Podhala. Na czas polskiej prezydencji powstanie 360 takich aktówek.

*Zależało nam na tym, aby wszystko, co pokazuje prezydencja, było od początku do końca zaprojektowane i wykonane w Polsce, z polskich materiałów - przyznał Konrad Niklewicz, rzecznik prezydencji. Rzeczywiście, wszystkie elementy wizualne zaprojektowali polscy projektanci: Monika Wilczyńska i Krzysztof Smaga stworzyli bączki, Dorota Kempko - spinki do mankietów, Ania Kuczyńska - aktówki, zaś Tomek Rygalik - meble. I wszystkie też zostały wykonane z polskich surowców. Zgodnie z założeniem pomysłodawców, upominki mają promować różnorodność polskich materiałów, czyli m.in. drewno, porcelanę czy bursztyn. - Warto pokazać, że w Polsce możemy znaleźć produkty, które wykonane są zgodnie z panującymi trendami w światowym designie, innowacyjnie i wyprodukowane według nowoczesnych technologii. Prezenty pakowane będą w opakowania łączące prostotę, minimalizm i użyteczność - wyjaśniał rzecznik.*



Wspomniane meble Tomka Rygalika pojawią się we wnętrzach sal, gdzie swoje spotkania będą odbywać politycy czy urzędnicy. Powstały m.in. dwa rodzaje krzeseł, specjalne lampy reagujące na ruch czy sofy, przeznaczone dla chwilowego relaksu i odprężenia. Meble trafią do 7 miast w Polsce oraz do Brukseli<sup>15</sup>.

Filmowe prezentacje powyższych materiałów promocyjnych można obejrzeć na <http://pl2011.eu/videoblog/content/pij-mleko>

### **Program kulturalny Polskiej Prezydencji**

Polska Prezydencja jest olbrzymią szansą i okazją na promocję dla naszego kraju. Głównym filarem tej promocji jest specjalny program kulturalny przygotowany z okazji naszego przewodnictwa.

---

<sup>15</sup> M. Monika, *Prezydencja w UE: Świat zobaczy co Polskie*, <http://designalive.pl/artukul/wydarzenia/prezydencja-w-ue-swiat-zobaczy-co-polskie>

Program kulturalny ma za zadanie kształtować obraz Polski jako państwa nowoczesnego, dynamicznego, posiadającego własne tradycje i historię. Ma zatem służyć zarówno promocji Polski w UE jak i promocji Polski i UE na świecie.

Polski program kulturalny przebiega pod hasłem: „kultura jako narzędzie zmiany”. W przygotowanie tego półrocznego święta kultury, zaangażowanych jest 170 organizacji partnerskich, 9 miast, skupia 60 wydarzeń cyklicznych i festiwali, a także ponad 1000 projektów artystycznych.

Za realizację programu kulturalnego odpowiada Narodowy Instytut Audiowizualny, natomiast te same zadania za granicą wykonuje - Instytut Adama Mickiewicza. Całość programu koordynuje Ministerstwo Kultury i Dziedzictwa Narodowego.

Główne polskie miasta, w których organizowane będą wydarzenia kulturalne to: Warszawa, Poznań, Wrocław, Kraków, Sopot, Lublin. Za granicą natomiast Bruksela, Berlin, Paryż, Londyn, Madryt, Kijów, Mińsk, Moskwa, Pekin, Tokio. Wybór zagranicznych stolic nie jest przypadkowy. Został uzgodniony pomiędzy Ministerstwem Spraw Zagranicznych, Ministerstwem Kultury i Dziedzictwa Narodowego oraz Pełnomocnikiem Rządu ds. Przygotowania Organów Administracji Rządowej do Sprawowania przez RP Przewodnictwa w Radzie UE. Po uzgodnieniach zdecydowano, że program artystycznych realizowany będzie we wspomnianych stolicach (i ze względu na):

- Brukseli, pełniącej funkcję eurostolicy;
- Berlinie, gdzie program stanowić będzie zakończenie działań trwających od roku bieżącego (rocznica roku 1989) i kontynuowanych w roku przyszłym (Rok Chopina);
- Paryżu, kulturalnej stolicy Europy, a jednocześnie mieście ważnym dla historii polskiej kultury i dla współpracy polsko – francuskiej;
- Londynie, gdzie podobnie jak w Berlinie, działania prowadzone będą na podbudowanie Roku Polskiego (2009) i Roku Chopina (2010);
- Madrycie, ze względu na rolę Hiszpanii w stosunkach UE z Ameryką Łacińską i z Afryką Północną;
- Kijowie i Mińsku, najważniejszych stolicach krajów Partnerstwa Wschodniego;
- Moskwie, ze względu na aspirację Polski w kreowaniu polityki UE względem Rosji;
- Pekinie, gdzie Polska postrzegana jest przede wszystkim jako członek UE, a przewodnictwo w Radzie stwarza okazję do intensyfikacji kontaktów na wysokim szczeblu;
- Tokio, gdzie prezydencja będzie przede wszystkim okazją do budowania wizerunku Polski jako ważnego państwa w UE.<sup>16</sup>

---

<sup>16</sup> [http://www.prezydencaue.gov.pl/files/pliki/do\\_pobrania/wybor\\_stolic.pdf](http://www.prezydencaue.gov.pl/files/pliki/do_pobrania/wybor_stolic.pdf)

Więcej na temat programu w Polsce można znaleźć na [www.nina.gov.pl](http://www.nina.gov.pl)

Krajowy Program Kulturalny Polskiej Prezydencji ma także swoją kampanię promocyjną. Celem kampanii jest zaprezentowanie w interesujący i lekki sposób idei przewodniej oraz zaproszenie Polaków do uczestnictwa w działaniach kulturalnych, które będą odbywały się na terenie całego kraju w okresie Polskiej Prezydencji w Unii Europejskiej.

Spot reklamowy można obejrzeć na

<http://prezydencja.nina.gov.pl/prezydencja/artyku%C5%82/2011/05/30/kampania-promocyjna-kpkpp>

### **Program kulturalny polskiego przewodnictwa w Poznaniu: POZNAŃ: Barok Re:wizje**

- „Old Music – New Dance” 4-27 listopada 2011 - laboratorium choreograficzne „Old Music – New Dance”, w którym młodzi choreografowie z Polski, Danii i Cypru spróbują przełożyć odkrycia barokowych artystów na język współczesnej choreografii oraz festiwal muzyki dawnej;
- „Poznań Baroque” 3-27 listopada 2011, prezentujący najciekawsze orkiestry oraz artystów z kraju i świata związanych z poznańską sceną muzyki dawnej.

### **Zagraniczny Program Kulturalny Polskiej Prezydencji 2011**



Zagraniczny Program Kulturalny Polskiej Prezydencji 2011, pod hasłem ‘I, CULTURE’, to największy z dotychczas realizowanych przez Instytut Adama Mickiewicza program promocji polskiej kultury zagranicą. Od lipca do grudnia 2011 zaprezentowanych zostanie blisko 400 wydarzeń. Pozwolą one poznać Polskę jako kraj nowoczesny, unikatowy, o bogatej i kreatywnej kulturze współczesnej.

### **Sześć filarów zagranicznego Programu Kulturalnego**

Trzon zagranicznego Programu Kulturalnego Polskiej Prezydencji 2011 tworzy 6 filarów:

1. Karol Szymanowski, najwybitniejszy po Fryderyku Chopinie polski kompozytor. Po jego dzieła coraz częściej sięgają wybitni muzycy i twórcy operowi m.in Valery Giergiew, David Pountney, Mariusz Treliński. W programie koncertowe i kameralne wykonania utworów kompozytora, a także opera „Król Roger” – uważana za jedną z najważniejszych nowoczesnych oper początku XX wieku.
2. Stanisław Lem, nazwany przez „New York Times” J. S Bachem literatury XX wieku, a także w dużej mierze wizjoner i autor współczesnej cywilizacji. Główne wydarzenie



programu to oparty na prozie Lema awangardowy, plenerowy spektakl Planeta Lem przygotowany przez Teatr Biuro Podróży. Lem to najczęściej tłumaczony polski pisarz, autor po którego chętnie sięgają również wybitni reżyserzy filmowi m.in. Andriej Tarkowski, Steven Soderbergh (Solaris), czy Ari Folman, który rozpoczął właśnie zdjęcia do Kongresu futurologicznego.

3. Czesław Miłosz, jeden z trzech polskich laureatów literackiej Nagrody Nobla. Z okazji Prezydencji wydany zostanie wyjątkowy audiobook, na którym znajdą się wiersze Miłosza czytane kilkunastu językach przez gwiazdy światowego filmu i teatru. 2011 to też Rok Miłosza – pierwsza Polska Prezydencja symbolicznie zbiega się ze setną rocznicą urodzin autora „Rodzinnej Europy”.
4. Przewodnik do Polaków – cykl dokumentów w ciekawy i przewrotny sposób opowiadający o współczesnym polskim społeczeństwie. To najnowsza historia Polski i Polaków pokazana poprzez muzykę rockowa, modę, zabawy i zabawki, wyprawy himalaistyczne oraz obyczaje seksualne. Reżyserii jednego z nich podjął się nominowany do Oscara Bartek Konopka.
5. Interaktywny multimedialny projekt w przestrzeni publicznej I, Culture. Połączy uczestników w Berlinie, Brukseli, Kijowie, Kopenhadze, Londynie, Madrycie, Mińsku, Moskwie, Paryżu, Pekinie, Tokio, Warszawie. Animowani podczas kolejnych happeningów przez polską artystkę Monikę Jakubiak w każdym mieście stworzą gigantyczny kawałek puzzla z materiału. Powstawanie kolejnych puzzli i budowanie układanki śledzić będą internauci.
6. I, CULTURE Orchestra to unikatowe i nowatorskie przedsięwzięcie. Stworzą ją młodzi muzycy z Polski i krajów położonych na wschód od Unii Europejskiej: Ukrainy, Białorusi oraz m.in. Mołdawii, Armenii, Azerbejdżanu i Gruzji. Doświadczenia międzynarodowe w tworzeniu tego rodzaju zespołów np: West - Eastern Divan Orchestra udowadniają, że stwarzają nie tylko niepowtarzalną szansę na rozwój profesjonalny i nawiązanie kontaktów, ale mają też ogromny potencjał społeczny i polityczny.

Więcej o programie na portalu culture.pl, który na czas Prezydencji będzie oficjalnym serwisem prezentującym krajowy i zagraniczny Program Polskiej Prezydencji 2011.<sup>17</sup>

### **Budżet prezydencji**

Wszystkie działania trzeba jednak sfinansować. Uchwałą Rady Ministrów z dnia 23 czerwca 2009 r. nr 113/2009 przyjęty został program wieloletni pt. „Przygotowanie, obsługa i sprawowanie Przewodnictwa Polski w Radzie Unii Europejskiej w II połowie 2011 r.” Celem ustanowienia programu wieloletniego jest zapewnienie finansowania w latach 2010-2012, przygotowań i przeprowadzenia prezydencji Polski w Radzie Unii Europejskiej w drugiej połowie 2011 r.

<sup>17</sup> I, CULTURE - Program Kulturalny Polskiej Prezydencji 2011, [http://www.iam.pl/public/files/0\\_Prezydencja\\_materialy%20prasowe.doc](http://www.iam.pl/public/files/0_Prezydencja_materialy%20prasowe.doc)

Łączne nakłady na realizację programu w latach 2010-2012 wyniosą 429,4 mln zł, w tym w 2010 r. 104,2 mln zł, w 2011 r. 299,6 mln zł, w 2012 r. 25,6 mln zł.<sup>18</sup>

Co będzie sfinansowane z budżetu prezydencji? W ramach programu zaplanowano sfinansowanie realizacji m.in. zadań związanych z:

- przygotowaniem osób zaangażowanych w przygotowania do Polskiej Prezydencji (szkolenia dla członków Korpusu Prezydencji, tj. przyszłych przewodniczących grup roboczych oraz delegatów z języków obcych oraz wiedzy);
- organizacją i obsługą spotkań odbywających się podczas polskiego przewodnictwa (m.in. (w zakresie m. in. bezpieczeństwa i obsługi teleinformatycznej spotkań odbywających się w kraju);
- działaniami promocyjnymi i informacyjnymi dotyczącymi prezydencji, w tym programem kulturalnym Polskiej Prezydencji.<sup>19</sup>

Jednak jak przy wielu tego typu, olbrzymich przedsięwzięciach potrzebna jest nieodpłatna pomoc form prywatnych. Także Polska Prezydencja ma w tym obszarze tzw. Partnerów biznesowych prezydencji. A są to:

- Peugeot Polska Sp. z o.o., która użyczyła 117 pojazdów osobowych - flotę prezydencji do obsługi najważniejszych spotkań organizowanych w Polsce.
- Scania Polska S.A., która użyczyła 6 autokarów turystycznych Scania Touring HD.
- Coca-Cola Poland Services Sp. z o.o. przekazała ponad 100 000 L wody Kropla Beskidu i innych napojów na najważniejsze spotkania prezydencji w Polsce, eleganckie pojemniki promujące segregację odpadów opakowaniowych w obiektach konferencyjnych, zapewniła ponad 40 000 L wody Kropla Beskidu na spotkania w Brukseli wraz z transportem.
- PKN Orlen SA przekazała 150 przedpłaconych kart paliwowych typu TANKBANK (łącznie wartość 1 mln PLN). Karty umożliwią bezpłatne tankowanie pojazdów wchodzących w skład floty prezydencji.
- Microsoft Sp. z o.o. Poland dostarczyła 400 licencji na system operacyjny Windows 7 w wersji ULTIMATE oraz 400 licencji na pakiet biurowy MS Office Professional 2010.
- Należąca od Grupy TP firma Contact Center Sp. z o.o. użyczyła ponad 100 telefonów komórkowych z aktywnymi kartami SIM w sieci Orange, 40 zestawów składających się z notebooka, modemu i aktywnej karty SIM pozwalających na korzystanie z mobilnego Internetu w sieci Orange przez zespół organizujący spotkania prezydencji.

<sup>18</sup> [http://pl2011.eu/budget\\_and\\_partners\\_of\\_presidency](http://pl2011.eu/budget_and_partners_of_presidency)

<sup>19</sup> <http://www.prezydencjaue.gov.pl/obszary-przygotowa/budet>

Dodatkowo firma zapewniła zagranicznym delegatom dostęp do Orange Hotspots na pięciu polskich lotniskach w Gdańsku, Wrocławiu, Krakowie, Poznaniu i Warszawie. Dodatkowo, szereg firm zadeklarowało nieodpłatne wsparcie w ramach „Klubu Przyjaciół Prezydencji”.<sup>20</sup>

**Źródła:**

- Wszystkie wymienione powyżej odnośniki

Oraz

- <http://prezydencja.nina.gov.pl/>
- <http://www.culture.pl/pkpp>
- <http://www.culturecongress.eu/>
- <http://www.iam.pl/pl/dzialalnosc/prezydencja.html>
- *Informacja na temat wyboru stolic państw członkowskich UE oraz państw pozaeuropejskich, w których realizowany będzie program kulturalny towarzyszący polskiej Prezydencji w drugiej połowie 2011 r.*, [http://www.prezydencjaue.gov.pl/files/pliki/do\\_pobrania/wybor\\_stolic.pdf](http://www.prezydencjaue.gov.pl/files/pliki/do_pobrania/wybor_stolic.pdf)
- *Prezydencja Unii Europejskiej – przygotowania Polski do sprawowania przewodnictwa w Radzie Unii Europejskiej – zbiór prac analitycznych i studiów przypadku opracowanych przez Słuchaczy KSAP*, [http://www.ksap.gov.pl/ksap/file/publikacje/prezydencja\\_2010.pdf](http://www.ksap.gov.pl/ksap/file/publikacje/prezydencja_2010.pdf)
- *Strategiczne założenia Programu Kulturalnego Polskiej Prezydencji w II połowie 2011 sierpień 2009*, [http://www.prezydencjaue.gov.pl/en/files/pliki/download/kulturalny\\_program.pdf](http://www.prezydencjaue.gov.pl/en/files/pliki/download/kulturalny_program.pdf)
- *Tłumacze Prezydencji*, <http://www.europe-direct.poznan.pl/aktualnosci/1125/tlumacze-prezydencji.html>
- Materiały przygotowane przez Europe Direct – Poznań do wydawanej broszury o Polskiej Prezydencji

**Załącznik I.**
**Kalendarz spotkań podczas Polskiej Prezydencji**

KIEDY	CO	GDZIE
5-6 lipca	Nieformalne spotkanie ministrów ds. zdrowia	Sopot
6-7 lipca	Konferencja „Wschodni wymiar mobilności”	Warszawa
7-8 lipca	Nieformalne spotkanie ministrów ds. zatrudnienia i polityki społecznej	Sopot

<sup>20</sup> [http://pl2011.eu/budget\\_and\\_partners\\_of\\_presidency](http://pl2011.eu/budget_and_partners_of_presidency)

8 lipca	Spotkanie członków Rady Ministrów RP z Kolegium Komisarzy UE	Warszawa
11-12 lipca	Nieformalne spotkanie ministrów ds. środowiska	Sopot
12 lipca	Rada ds. Gospodarczych i Finansowych ECOFIN	Bruksela
13-15 lipca	Spotkanie wysokiego szczebla ds. energii	Bełchatów
14-15 lipca	Nieformalne spotkanie ministrów ds. rozwoju	Sopot
16 lipca	Konferencja ministerialna „Energetyczne wykorzystanie biomasy pochodzenia rolniczego ważnym elementem WPR”	Sopot
18-19 lipca	Rada ds. Ogólnych GAC (do potwierdzenia)	Bruksela
18-19 lipca	Rada ds. Zagranicznych FAC (do potwierdzenia)	Bruksela
18-19 lipca	Rada ds. Rolnictwa i Rybołówstwa AGRIFISH	Bruksela
18-19 lipca	Nieformalna Rada ds. Wymiaru Sprawiedliwości i Spraw Wew. JHA	Sopot
18-19 lipca	Konferencja „Wyrównywanie szans poprzez sport jako element polityki społecznej”	Wrocław
18-20 lipca	Konferencja „Kompetencje w kulturze”	Warszawa
20 lipca	Konferencja poprzedzająca nieformalne posiedzenie Rady ds. Konkurencyjności nt. Europejskiej Przestrzeni Badawczej	Sopot
20-22 lipca	Nieformalna Rada ds. Konkurencyjności COMPET	Sopot
22 lipca	Rada ds. Gospodarczych i Finansowych - budżet	Bruksela
28-29 lipca	Nieformalne spotkanie ministrów ds. europejskich	Sopot
2-3 września	Nieformalne spotkanie ministrów spraw zagranicznych	Sopot
5 września	Konferencja nt. Społecznej Odpowiedzialności Biznesu	Gdańsk
5-6 września	Nieformalne spotkanie ministrów transportu	Sopot
8 września	Konferencja ministrów ds. gospodarczych Partnerstwa Wsch.	Krynica Zdrój
<b>8-11 września</b>	<b>Europejski Kongres Kultury</b>	<b>Wrocław</b>
9 września	Nieformalne spotkanie ministrów ds. kultury i spraw audiowizualnych	Wrocław
12 września	Rada ds. Ogólnych GAC	Bruksela
12 września	Rada ds. Zagranicznych FAC	Bruksela
11-13 września	Nieformalna Rada ds. Rolnictwa i Rybołówstwa AGRIFISH	Wrocław
12 września	Konferencja e-wolontariat	Warszawa
13-14 września	Konferencja „Od wolontariusza do lidera sportu”	Warszawa
14-16 września	Eurofi Financial Forum	Wrocław

15 września	Konferencja ministerialna „Transformacja własnościowa w Polsce – ewaluacja i plany na przyszłość”	Warszawa
15 września	Konferencja ministerialna MG	Warszawa
16-17 września	Nieformalna Rada ds. Gospodarczych i Finansowych ECOFIN	Wrocław
<b>17-18 września</b>	<b>Europejski Kongres Kobiet</b>	<b>Warszawa</b>
19-20 września	Rada ds. Rolnictwa i Rybołówstwa AGRIFISH	Bruksela
19-20 września	Nieformalna Rada ds. Transportu Telekomunikacji i Energii	Wrocław
22-23 września	Rada ds. Wymiaru Sprawiedliwości i Spraw Wew. JHA	Bruksela
22-23 września	Nieformalne spotkanie ministrów obrony narodowej	Wrocław
26 września	Rada ds. Zagranicznych FAC – min. ds. handlu	Bruksela
26 września	Nieformalne spotkanie ministrów ds. handlu	Bruksela
26 września	Konferencja ministerialna MPiPS nt. priorytetu społecznego „Społeczne skutki kryzysu gospodarczego...”	Wrocław
26-28 września	Doroczna Konferencja Enterprise Europe Network	Warszawa
28-29 września	Konferencja ministerialna „Leśnictwo dla klimatu i różnorodności...”	Ryn
<b>29-30 września</b>	<b>Szczyt Partnerstwa Wschodniego</b>	<b>Warszawa</b>
29-30 września	Rada ds. Konkurencyjności COMPET	Bruksela
3 października	Rada ds. Zatrudnienia, Polityki Społecznej i Ochrony konsumentów EPSCO	Luksemburg
<b>3-4 października</b>	<b>Forum Rynku Wewnętrznego</b>	<b>Kraków</b>
3-4 października	Forum Ministerialne – Bałkany zachodnie	Ochryda
4 października	ECOFIN	Luksemburg
5-6 października	Nieformalne spot. min. ds. turystyki	Kraków
5-7 października	Europejskie Forum Turystyki	Kraków
6 października	Rada ds. Transportu	Luksemburg
10 października	Rada ds. Środowiska	Luksemburg
10-11 października	Konferencja Ministerialna – energia+CEER i ACER	Karków
10-11 października	Stała Rada Współpracy Rosja -UE	Warszawa
10-11 października	MPiPS „Wyzwania i szanse zatrudnienia wobec zmian demograficznych”	Warszawa

10-12 października	Europejskie Forum dziedzictwa	Wrocław
11-12 października	Konf. w spraw. Przygotowań do Świat. Szczytu Rio +20	Warszawa
13 października	FAC	Luksemburg
13 października	GAC	Luksemburg
13-14 października	Nieformalne spotk. Min. sportu	Kraków
17 października	Trójstronny Szczyt Społeczny	Bruksela
17-18 października	Konwencja Europejskiej Platformy Przeciw ubóstwu	Kraków
<b>17-18 października</b>	<b>RADA EUROPEJSKA</b>	<b>Bruksela</b>
18-19 października	Konferencja ministerialna „Rozwój Europejskiego Systemy statystycznego w świetle Partnerstwa Wsch....”	Kraków
19-20 października	Konferencja ministerialna ‘Perspektywa rozwoju rynku łączności elektronicznej’	Warszawa
19-20 października	Europejski kongres Rozwoju Obszarów Wiejskich	Warszawa
19-21 października	Konferencja Szefów Służb celnych / Partnerstwo Wsch.	Kraków
20-21 października	AGRIFISH	Luksemburg
20-21 października	Spotk. Wyższych urzędników Unii dla Śródmorza	Kraków
20-21 października	Nieformalne spotk. Min ds. rodziny i równości płci	Kraków
24-24 października	Spotkanie min. transportu nt. Partnerstwa Wsch.	Kraków
<b>24-27 października</b>	<b>Forum Strategii UE dla regionu M. Bałtyckiego/Bałtyckie Forum Rozwoju</b>	<b>Gdańsk</b>
25-26 października	Konf. Europe. Sieci Migracyjnej	Warszawa
26 października	Konf. Nt. realizacji inicjatywy LMI oraz EPI	Warszawa
27-28 października	Knfere. Ministerial. „Zbliżenie przepisów państwa objętych inicjatywą Partnerstwa Wsch. Z prawem UE...”	Kraków
27-28 października	JHA	Luksemburg

3-4 listopada	II Konferencja Ministerialna Procesu Praskiego	Poznań
7-8 listopada	Konf. Mins. „Solidarność w zdrowiu...”	Poznań
8 listopada	ECOFIN	Bruksela
9-10 listopada	Konferenc. Common Frame of Reference	Warszawa
10 listopada	FAC	Bruksela
14-15 listopada	AGRIFISH	Bruksela
<b>14-15 listopada</b>	<b>V Europejski Szczyt ds. Równości</b>	<b>Poznań</b>
14-15 listopada	Spot. minister. UE-USA	Waszyngton
17 listopada	Spot. min. ds. e-administracji	Poznań
17-18 listopada	6. Europejska Konferencja Minist. i Wystawa nt e-administracji	Poznań
18 listopada	ECOFIN budżet	Bruksela
21 listopada	FAC	Bruksela
<b>21-22 listopada</b>	<b>Konferencja Praw Podstawowych 2011</b>	<b>Warszawa</b>
22 listopada	Rada EOG	Bruksela
22 listopada	GAC	Bruksela
23-24 listopada	Konf. „5-lecie REACH”	Warszawa
24 listopada	TTE-ENERGY	Bruksela
24 listopada	Konf. Minister. „Zintegrowane podejście do rozwoju – klucz do inteligentnej, inkluzyjnej i zrównoważonej Europy”	Poznań
24-25 listopada	Europejski Dzień Konkurencji i Konsumentów	Poznań
25 listopada	Nieformalne spot. minist. Ds. polityki regionalnej	Poznań
28-29 listopada	EYCS	Bruksela
30 listopada	ECOFIN	Bruksela
1 grudnia	EPSCO	Bruksela
1-2 grudnia	Konf. Wys. Szczebla dla krajów południowego sąsiedztwa	Warszawa
2 grudnia	EPSCO-HEALTH	Bruksela
5-6 grudnia	GAC	Bruksela
5-6 grudnia	COMPET	Bruksela
5-6 grudnia	FAC	Bruksela
5-6 grudnia	Rada ds. Kosmicznych	Bruksela
5-6 grudnia	„Europejska konferencja – pomoc prawna z urzędu”	Warszawa
<b>9 grudnia</b>	<b>RADA EUROPEJSKA</b>	<b>Bruksela</b>
12 grudnia	TTE-TRANSPORT	Bruksela
13 grudnia	TTE-TELECOM	Bruksela
13-14 grudnia	JHA	Bruksela
15-16 grudnia	AGRIFISH	Bruksela

15-16 grudnia	Europejskie Dni Rozwoju	Warszawa
16 grudnia	GAC	Bruksela
16 grudnia	FAC	Genewa
19 grudnia	ENVI	Bruksela

*Źródło: Przewodnik dla mediów,*

*[http://pl2011.eu/sites/default/files/users/shared/media/przewodnik\\_dla\\_mediow\\_a6\\_pl\\_indd.pdf](http://pl2011.eu/sites/default/files/users/shared/media/przewodnik_dla_mediow_a6_pl_indd.pdf)*

**Przygotował: Punkt Informacyjny Europe Direct – Poznań**  
**Projekt współfinansowany ze środków Komisji Europejskiej**

